

Gemeindeblatt

FÜR DEN BEZIRK

LANDECK - TIROL

Erscheint jeden Samstag - Vierteljährlicher Bezugspreis S 16.50 - Schriftleitung und Verwaltung: Landeck, Rathaus, Ruf 214 oder 414
 Eigentümer, Verleger: Stadtgemeinde Landeck - Verantwortlicher Redakteur: Prof. Dr. Hermann Kuprian - Anzeigen, Verwaltung: Sigurd Tscholl - Tyrolidruck Landeck

Nr. 1

Landeck, den 3. Jänner 1959

14. Jahrgang

An der Schwelle des neuen Jahres

wollen wir vorerst unserem Herrgott danken, daß auch das abgelaufene Jahr wiederum ein Jahr ruhiger und friedlicher Entwicklung war. So konnten wir uns alle der weiteren Konsolidierung der wirtschaftlichen Verhältnisse,

dem Wiederaufbau unseres schönen Vaterlandes und damit der Vollbeschäftigung und der Hebung des Lebensstandards für die ganze Bevölkerung widmen. Wenn wir in Stadt und Bezirk Landeck dazu noch von Naturkatastrophen, Epidemien und sonstigen größeren wirtschaftlichen Störungen verschont blieben, so soll uns dies zu weiterer Dankbarkeit gegenüber der Vorsehung verpflichten.

Das Fest des Friedens, die gnadenreiche Weihnachtszeit, die daraus resultierende Stimmung der Versöhnung und des gegenseitigen Verstehens und der Hintanhaltung alles Trennenden möge uns über Silvester hinüberführen in das neue Jahr.

Nur in gemeinsamer einträchtiger Zusammenarbeit kann es uns gelingen, den vielfältigen Aufgaben der Zukunft gerecht zu werden. So wollen wir alle, wo immer wir stehen, unserer Pflicht gegenüber der Volksgemeinschaft eingedenk sein und diese voll und verantwortungsbewußt erfüllen. Gegenseitiges Verstehen und Rücksichtnahme auf die Bedürfnisse der Nebenmenschen, ausgerichtet auf den Wohlstand des ganzen Volkes, mögen Leitstern im kommenden Jahre sein. Wenn darüber hinaus die Gewitterwolken am politischen Firmament der Welt von den Sonnenstrahlen liebender und glücklicher Völker versengt werden können, braucht uns um die Zukunft nicht bange zu sein.

Den gegenseitigen Wünschen ehrlicher Herzen und aufrichtiger edler Gesinnung der Bevölkerung wollen wir uns anschließen und wünschen allen Bewohnern der Stadt und des Bezirkes Landeck:

Gottes reichsten Segen in einem glücklichen, gesunden und erfolgreichen

Jahr 1959!

ORR. Dr. Friedrich Koler

Bezirkshauptmann

Komm. - Rat Ehrenreich Greuter

Bürgermeister



Die Neujahrsbläser (Zeichnung Ludwig Richter)

Kundmachung

Dr. Wilhelm Köstler in Prutz hat um die Bewilligung zur Führung einer ärztlichen Hausapotheke gemäß § 29 des Apothekengesetzes (Gesetz vom 18. Dezember 1906, RGBl. Nr. 5/1907) mit dem Standort in Prutz Nr. 106 angesucht. Er begründet sein Ansuchen damit, daß er seit 15. Oktober Betriebsarzt der Kaunertal-Wasserkraftwerke ist, die Baustelle sich auf mehr als 25 km mit vier Lagerordinationen erstreckt und die Anzahl der zu betreuenden Betriebsangehörigen 2500 bis 3000 Personen beträgt. Durch die Lage und Gefährlichkeit der Baustellen sei mit einem größeren Prozentsatz Erkrankter zu rechnen. Die nächste öffentliche Apotheke in Landeck ist 12,7 km von Prutz entfernt.

Über das Ansuchen des Dr. Wilhelm Köstler wird hiermit das Vorverfahren im Sinne der §§ 53 und 49 Apothekengesetz eingeleitet. Inhaber von öffentlichen Apotheken, welche die Existenzfähigkeit ihrer Apotheke durch die Errichtung der neuen Hausapotheke gefährdet erachten, können etwaige Einsprüche gegen die Neuerrichtung in der Frist von längstens vier Wochen, vom Tage der Verlautbarung der vorliegenden Kundmachung an gerechnet, bei der Bezirkshauptmannschaft Landeck mündlich oder schriftlich geltend machen. Später einlangende Einsprüche werden nicht in Betracht gezogen.

Für den Landeshauptmann:

In a m a e. h.

Promotion. Herr Diplomkaufmann Gernot Fockenrieder aus Landeck, ehemals Student des hiesigen Bundesrealgymnasiums, promovierte am 13. Dezember an der Hochschule für Welthandel zum Doktor der Handelswissenschaften. Wir gratulieren herzlich.

Heimatlicher Dichterabend Luise Henzinger

Jede Gegend unseres so vielwinkeligen Tiroler Landes legt Eigenwert auf das, was sie hervorbringt, sei es der Boden oder der Mensch in seiner vielgestaltigen Wesensart und Äußerung, so auch in der Sprache. Unser Hochdeutsch aber ist eine Büchersprache, also etwas Künstliches und nicht etwas dem Volksboden urtümlich Entwachsenes. Sie enthält nur, was den geistigen Bereich der Schreibenden berührte und heute noch berührt, nicht aber jene Sprachgebilde, die dem alltäglichen Leben und seinen Bedürfnissen in unserem, wie gesagt, vielwinkeligen Lande entspringen und seit Väterzeiten sich fortpflanzen und modeln. Unsere so verschiedenen Mundarten haben also den Wert des Bodenständigen, des urtümlich Gewachsenen, des Charakteristischen einzelner Gegenden und ihrer Bewohner.

So ist es wohl auch eine der Aufgaben unserer Volkshochschulen, aufzuzeigen, welche hohen Werte in unserem Volkstume allenthalben stecken, sei es Brauchtum oder Sprache. Die Leitung der Landecker Volkshochschule ist dieser Aufgabe schon mehrmals gerecht geworden und nun auch mit dem Dichterabend Luise Henzinger, „Perfuxer Spatz“, wie sie sich nennt.

Die Spatzen sind sonst keine sehr beliebten Vögel: sie sind frech und aufdringlich, lärmend, freßgierig und recht produktiv; manche behaupten, sie schaden mehr als sie nützen.

Der „Perfuxer Spatz“ hat auch einige dieser Eigenschaften, die ihn aber beliebt machen bei den Leuten. Aufdringlich ist er nicht. Denn gerade die Fülle von Dialektgedichten, vorgetragen von der Dichterin selbst und ihrer Schwester Berta, zeugt dafür, daß Luise Henzinger in stiller Klause zu ihrem eigenen Genügen, zu

ihrer Herzfreude ihre Schöpfungen aus ihrem reichen Gemüte holt und aus ihrer Volkskenntnis als Lehrerin in den Dörfern des Oberlandes. Darin muß sie freilich sehr gefräßig gewesen sein wie ein richtiger Spatz und das Leben und Treiben der Dörfner allenthalben gierig in sich aufgenommen haben. Daher auch die spatzenhafte Produktivität, allerdings in geistiger Hinsicht. Gerade diese tiefe Schau in das Gemüt des Volkes ist ein Urquell des dichterischen Schaffens von Luise Henzinger. Und nur aus dem Gemüte entspringt der so innige und wahrhaft herzerquickende Humor unserer Dichterin, rein und frei von allen Witzeleien.

Der reiche Strauß von poetischen Blüten, der uns an dem Abende dargebracht wurde, hindert mich freilich auf einzelnes einzugehen, so gern ich dies möchte und so sehr es manche dieser Blumen besonders verdient! Begnügen wir uns, einer wahren, bodenechten Volksdichterin in Luise Henzinger begegnet zu sein, und freuen wir uns, ihre Schöpfungen bald in einem Buche gesammelt zu finden, wie Prof. Kuprian in seiner Einführung in Luise Henzingers Schaffen und Leben ankündigte.

Seien mir auch die berechtigt stolzen Eltern nicht gram, wenn ich ihrer Sprößlinge, die in so schneidiger Weise die launigen Verslein der Dichterin vortrugen, nicht einzeln gedenke, sondern nur der drei skifrohen

Der TIROLER

Kauft heimische Ware!

Feldstecher Hallicht

schon ab S 820.-

im Fachgeschäft für OPTIK

J. Plangger - LANDECK

Bürschlein und der beiden bausbäckigen Mädelen mit ihrem Weihnachtsgebet, wie auch der Sängergruppe mit dem altehrwürdigen: „Es ist ein' Ros' entsprungen.“

Sinnvoll leitete dies Lied über zum zweiten Teile des Abends, dem Weihnachtsspiele, das ebenfalls Luise Henzinger zu danken ist.

Vor die Krippe mit Maria und Josef treten nacheinander Hirten aus der Umgebung von Landeck bis ins obere Gericht hinauf und bringen mit gemütvollen, meist humorgesättigten Verslein ihre Gaben dar. Das Ganze ist so echt, wahr und bodenständig wie die Dichterin selber. Das Spiel wurde von ihrer Schwester in Szene gesetzt und geleitet. Es muß Berta Henzinger für die viele und lange Mühe, ebenso allen braven, kleinen Spielern, die alle ihre Rollen begeistert und ohne Stocken vorbrachten, herzlichst gedankt werden.

Dies Spiel und seine Wiedergabe erzielte im vollbesetzten Saale (wohl auch ein Zeichen der Beliebtheit des Perfuxer Spatz!) eine echte Weihnachtsstimmung.

Musikalisch verschönten den Abend Hemma Blaas, Marianne Hauser allein und zusammen mit den beiden „Heßbluabn“.

Hans Matscher

Kulturreferat der Stadt Landeck

Am Sonntag, den 11. Jänner gastiert das Tiroler Landestheater für die zweite Abonnementvorstellung mit dem modernen Stück „Ein Ausgangstag“ von Otto L. Fischer, Schauspiel, in der Aula.

Einweihung des ersten Hauses mit Eigentumswohnungen

Das erste Haus mit Eigentumswohnungen in Landeck, erbaut vom Tiroler Kriegsofferverband unter der Initiative von Stadtrat Josef Raggl, wurde am Montag, den 15. Dezember den zukünftigen Eigentümern zum Bezug übergeben und von Hw. Herrn Geistl. Rat Pfarrer Aichner feierlich eingeweiht.

In einer Ansprache vor den Gästen, unter denen sich Landtagsabgeordneter Sepp Toman (Obmann des Tiroler Kriegsofferverbandes), Herr Gamper (Stellvertreter), Herr Dr. Weiler (Sekretär) und Herr Stadtrat Thöni befanden, betonte Stadtrat Raggl, daß dieses Haus ein großer neuer Abschnitt im Leben der Bezieher bedeute, und er wünschte allen Segen und Glück. In einer anschließenden Feier sprach der Landesobmann des Tiroler Kriegsofferverbandes Toman und dankte Stadtrat Raggl für die aufgewendete Mühe. Diesen Dank wiederholte auch Herr Schwarz im Namen der acht Wohnungseigentümer und überreichte ein Album mit Fotos aus dem Baugeschehen.

Der Eigentumswohnbau auf der Öd schließt an die Häuser der Stadt an. Der Plan stammt von Ing. Daum, die Bauausführung von Baumeister Klabuschnig. Die Baugründe wurden von der Stadtgemeinde fast kostenlos zur Verfügung gestellt. Es ist zu hoffen, daß noch mehr Eigentumswohnungen oder Reihenhäuser errichtet werden.

Stadtgemeindeamt Landeck

Rodelverbot. Unter Hinweis auf die bestehenden Ortspolizeivorschriften wird bekanntgemacht, daß das Rodeln und Skifahren im Stadtgebiet verboten ist. Von diesem Verbot sind ausgenommen: die Herzog-Friedrichstraße von der Tischlerei Sturm bis zur Gerberbrücke, die Kreuzgasse von der Haltestelle Perfuchs bis Bruggen und der Weg von der Waldkapelle bis zur Kirche. Die Eltern und Erziehungsberechtigten werden jedoch aufmerksam gemacht, daß die Strecke von der Waldkapelle bis zur Kirche infolge des Autoverkehrs nicht ungefährlich ist: es ist daher zu empfehlen, die Kinder darauf aufmerksam zu machen und sie zur größten Vorsicht zu ermahnen.

Wasser- und Mullabfuhrgebühren, Zählermieten

Es wird darauf aufmerksam gemacht, daß die Wasser- und Mullabfuhrgebühren sowie die Zählermieten am 1. dieses Monats mit einem Viertel der Jahresvorschreibung fällig und bei der Spar- u. Vorschubkasse Landeck auf Konto 814 einzuzahlen sind.

Fundausweis Landeck: Es wurden gefunden: 1 Geldtasche, 1 Zahnprothese, 1 Notenheft, 1 Damen- u. Herrenfahrrad, 1 Auto- und 1 Patentschlüssel mit Täschen, 1 Armbanduhr (bei Dir. Dr. Koler gefunden), 1 Aktentasche mit Arbeitsbekleidung und 1 Einkaufsnetz mit Salat.

Der Bürgermeister: Komm.-R. E. Greuter

Gesundheitsamt Landeck. Der nächste Lungen-sprechtag findet am Freitag, den 9. Jänner 1959 statt.

Die Ortsgruppe Landeck des Tiroler Kaiserjägerbundes veranstaltet am 6. Jänner 1959 (Hl. Drei König) im Gasthof Sonne den 1. Unterhaltungsabend mit Tanz.

Jahreshauptversammlung der Freiw. Feuerwehr Landeck. Die Jahreshauptversammlung der Freiw. Feuerwehr Landeck findet am Dienstag (Dreikönigstag), den 6. Jänner 1959 um 14 Uhr im Hotel Sonne, Perfuchs, statt.

Feuerwehr Zams. Alle Feuerwehrkameraden werden zu der am 4. Jänner 1959 beim Gasthof Haueis stattfindenden Hauptversammlung eingeladen.

Skiklub Landeck. Am 24. Jänner 1959 Skiklub-Ball im Hotel Sonne-Landeck. Es spielt die Kapelle Bombardelli.

Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Landeck:

Donnerstag, 1. 1. 1959: Fest der Beschneidung des Herrn - Neujahr - 6 Uhr hl. M. f. d. Pfarrfam., 7 Uhr hl. M. f. Ignaz u. Rosa Abart, 8.30 Uhr Jahresm. f. Hans Frieden u. Verst. d. Fam. Bönsch, 9.30 Uhr feierl. Räucheramt, 11 Uhr hl. M. n. Mng. R., 17 Uhr feierl. Segenandacht.

Freitag, 2. 2.: Fest d. Hl. Namens Jesu - Herz-Jesu-Freitag - Pfarrcaritassammlung - 6 Uhr hl. M. n. Mng., P., 7 Uhr Segenm. u. d. Frieden, 8 Uhr Jahresm. f. Hubert Keck.

Samstag, 3. 2.: Priestersamstag - 6 Uhr keine Messe! Kommunionausteilen! 7 Uhr hl. M. f. Engelbert u. Anna Bombardelli, 8 Uhr Jahresm. f. Julius Vorhofer, 17 Uhr Rosenkranz u. Beichtgel.

Sonntag, 4. 1.: Namen-Jesu-Sonntag - Kommunionssonntag d. Jugend u. d. Männer - 6 Uhr Jahresm. f. Anna Heidenberger, 7 Uhr hl. M. n. Mng., 8.30 Uhr hl. Messe f. Pfarrfam., 9.30 Uhr Jahresamt f. Hanni Sturm, 11 Uhr hl. M. f. † Eltern, 17 Uhr Segenandacht.

Montag, 5. 1.: 6 Uhr keine Messe. 7.15 Uhr hl. M. f. Michael u. Agathe Kofler, 8 Uhr Jahresm. f. Franz Traxl, 17 Uhr Dreikönigswasserweihe u. Beichtgel.

Dienstag, 6. 1.: Fest der Erscheinung des Herrn Hl. Drei-König - Kirchensammlung f. d. Missionen in Afrika - 6 Uhr Jahresm. f. Franz Weichselbaumer, 7 Uhr hl. M. n. Mng. 8.30 Uhr hl. M. f. d. Pfarrfam. 9.30 Uhr Pfarr- u. Festgottesdienst m. feierl. Jahresamt f. H. H. Pfarrer Dr. Josef Penz, 11 Uhr hl. M. f. Pius u. Irmgard Triendl, 17 Uhr feierl. Segenandacht.

Mittwoch 7. 1.: n. Ersch. d. H. - 6 Uhr hl. M. f. Josef Hamerl, 7.15 Uhr hl. M. f. † Torre, 8 Uhr Gem.-Messe f. d. Frauen u. Monatsopfer.

Donnerstag, 8. 1.: n. Ersch. d. H. - 6 Uhr Burschl Gem.-Messe n. Mng., Sturm, hier keine Messe, 7.15 Uhr hl. M. f. Alois Huber, 8 Uhr hl. M. f. Ing. Skoumal.

Freitag, 9. 1.: n. Ersch. d. H. - 6 Uhr keine Messe!, 7.15 Uhr hl. M. f. Rudolf Trenkwalder, 8 Uhr hl. M. f. † Eltern Wohlmann u. hl. M. f. Eltern u. Geschw. Peter Trenkwalder.

Samstag, 10. 1.: Hl. Maria am Samstag - 6 Uhr hl. M. f. Fidelis Schmid, 7.15 Uhr Jahresm. f. Agnes Steinbacher, 8 Uhr Jahresm. f. Kathi Somadossi, 17 Uhr Rosenkranz u. Beichtgel.

Gottesdienstordnung in der Pfarrkirche Perjen:

Mittwoch, 31. 12.: Silvester - 19.30 Uhr feierl. Jahres-schlußandacht mit Predigt.

Donnerstag, 1. 1. 1959: Neujahr - 6.30 Uhr hl. M. f. die Pfarrfam., 8.30 Uhr Jahresm. f. Hermine Gschwandtner, 9.30 Uhr Pfarrg. f. Josef Schneider, 19.30 Uhr Abendm. f. Josef Thurner.

Sonntag, 4. 1.: 6.30 Uhr Frauenm. (Pfarrm.) 8.30 Uhr Jugendm. f. Nikolaus u. Wilhelmine Hammerle, 9.30 Uhr Jahresm. f. Jos. Kirschner, 19.30 Uhr Abendm. f. Maria Sprenger.

Montag, 5. 1.: feierl. Weihe des Dreikönigswassers, Salz, Kreide, Weihrauch.

Dienstag, 6. 1.: Fest der Hl. Dreikönige Weltmissionstag mit Kirchenopfer für die Weltmission, 6.30 Uhr Frühm. f. Hanni Sturm, 8.30 Uhr hl. M., Jahrtag f. Johann Tschol, 9.30 Uhr hl. M. f. d. Pfarrg. 19.30 Uhr hl. Abendm. (Jahresm.) f. Philomena Oberparleiter.

Sonntags- u. Feiertagsdienste**Ärztl. Dienste:**

1. 1: 1959:

Landeck-Zams-Pians: Zita Steinfeld, prakt. Ärztin, Ldeck, Tel. 323**Pfunds-Nauders:** Sprengelarzt Dr. Friedrich Kunzeicky, Pfunds

4. 1.:

Landeck-Zams-Pians: Dr. Codemo Hans, Zams, Tel. 453.**Pfunds-Nauders:** Sprengelarzt Dr. Alois Penz, Nauders

6. 1.:

Landeck-Zams-Pians: Dr. Decristoforo Guido, Sprengelarzt
in Pians, Tel. 6 31 14**Nächste Mutterberatung:** Mittwoch, 7. 1. 14 - 16 Uhr**Tiwag-Stördienst** (Landeck-Zams) Ruf 210/424**Stadtapotheke** von 10-12 Uhr geöffnet.**Dr. Karl Enser****bis 10. Jänner****im Urlaub!****Wegen Inventur bleibt das Geschäft vom 5. bis einschließlich 7. Jänner geschlossen.**

Gorda Geiger, Eisenwarengroßhandel, Inh. Rosa Böhme, Landeck

*Allen unseren geschätzten Kunden wünschen wir ein glückliches und erfolgreiches Neues Jahr.***Drogerie Dr. H. Wachter, Landeck-Perjen**

Allen meinen Kunden

*frohe Feiertage**und viel Erfolg im neuen Jahr!***Max Leimstättnner**

Installationsgeschäft - Sanitäre Anlagen

Landeck, Lötzweg 17, Tel. 664



Ein erfolgreiches und gesegnetes Jahr

**1959***wünscht allen Kunden, Geschäftsfreunden und Bekannten***FAM. ING. EGON LENFELD**

Radio & Einrichtungshaus

LANDECK

Neujahrs-Glückwunsch!

Der Arbeiter- und Angestellten-Betriebsrat der Donau-Chemie A. G., Werk Landeck und Wiesberg, wünscht ihrem verehrten Herrn Direktor, Dipl.-Ing. Josef Platzer und Gemahlin im Namen der gesamten Betriebsangehörigen zum Jahreswechsel Gesundheit, Glück und Segen, verbunden mit dem herzlichsten Dank für das große Entgegenkommen in jeder Hinsicht, besonders bei allen sozialen Belangen im abgelaufenen Jahre.

**Der Arbeiter- und Angestellten-Betriebsrat der
Donau-Chemie A. G., Werk Landeck und Wiesberg**



Die besten
WÜNSCHE ZUM JAHRES-
WECHSEL

entbietet seinen verehrten Kunden
und Bekannten

Otto Walser HAFNERMEISTER
LANDECK - Tel. 578



*Ein gesundes und glückliches
Neues Jahr*

wünscht allen Kunden und Bekannten

Frisiersalon Steiner, Landeck

Unseren geschätzten Kunden
und Bekannten
entbieten wir die



*herzlichsten Glückwünsche
zum Jahreswechsel!*

ALOIS u. MARIA SCHWARZ
Gemischtwarenhandlung - LANDECK-BRUGGEN

Gesucht

in modernes Landhaus in der deutschsprachigen
Schweiz zur Betreuung von zwei aufgeweckten Mäd-
chen, 3 und 4½ Jahre, fröhliche, warmherzige
Kindergärtnerin oder pädagogisch erfah-
renes Fräulein, das gerne bastelt und spielt.
Hausangestellte vorhanden.

Gefl. handschriftliche Zuschrift mit Foto an Elli
Sturm, Landeck, Römerstraße 38

Die Arbeiter und Angestellten der Firma

Josef Stockhammer & Sohn

Landeck

wünschen ihren beiden Chefs

RECHT FROHE FESTTAGE UND
EIN GESUNDES
UND ERFOLGREICHES JAHR 1959!

Es ist uns gleichzeitig ein Be-
dürfnis, der Firma für die groß-
zügigen finanziellen Zuwendun-
gen, die wir an Stelle von Be-
triebsausflügen nun schon seit
10 Jahren freiwillig erhalten
haben, herzlichst zu danken.



UNSEREN
GESCHÄTZTEN
KUNDEN
WÜNSCHEN
WIR

frohe Feiertage und

viel Glück zum Jahreswechsel!

Damen - Moden

JOSEF GRAFL

LANDECK

Telefon 282

Die Überraschung für Sie
die große

Auswahl an Weinen!

Rotweine aus Süd-
tirol und Frankreich

28 Sorten von S 10.- aufwärts

20 Sorten

Weißweine

Donau- und Rheinweine

Die Qualität wird Sie überzeugen!

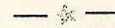
L. Schimpföbl

LANDECK
BRUGGEN



Die
herzlichsten Wünsche
für ein
glückbringendes
Neujahr

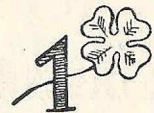
verbinden wir mit der Bitte um Ihr Wohlwollen und
Vertrauen.



FRANZ LANDERER

Auto - Reparaturwerkstätte
und offizieller Opel dienst

Ein glückbringendes,
erfolgreiches
Neujahr



WÜNSCHT ALLEN SEINEN VEREHRTEN KUNDEN
UND GESCHÄFTSFREUNDEN

Josef Krismer

Indian-Motorkettensägen-Vertretung und Service

BAU-
KUNSTSCHLOSSEREI -
DREHEREI -
SCHWEISSEREI -
STAHL -
LEICHT-
METALLBAU

ERÖFFNUNGSANZEIGE

5 Uhr Tee

Bar täglich
bis 3 Uhr geöffnet

Im Anschluß an das bestehende Hotel Madlein in Ischgl wurde ein origineller Erweiterungsbau errichtet.

Die **Madlein-ALM**

wurde am 26. Dezember eröffnet.

Bei flotter Musik und Tanz kredenzen Sennerinnen und Senner die feinsten Schmankerl und die besten Tropfen Wein.

Auf Ihren geschätzten Besuch freuen sich: **Erwin und Olga Aloys, Ischgl**

SPAR*dankt allen Hausfrauen*

für das erwiesene Vertrauen im abgelaufenen Jahre und bietet

*im neuen Jahr***3% SPAR - Rabatt**

ohne Bindung durch Geldeinlage

SPAR

bemüht sich um Ihr weiteres Vertrauen durch
LEISTUNG in QUALITÄT und PREIS
wie durch aufmerksamste Bedienung in modernen Läden

Allen Hausfrauen

*ein glückliches,
gesundes neues Jahr 1959*

**Braunes Kuhkalb**

zu
verkaufen

bei

JOHANN MAIRHOFER
Zams, Oberdorf

Gesucht werden zu baldmöglichstem Eintritt und zwar:

zum **15. 1. 1959**,
oder **20. 1. 1959**, eine

*weibliche***Bürokräft,**

versiert in Maschineschreiben und Stenographie

zum **1. 3. 1959** eine*weibliche***Bürokräft,**

Kenntnisse in Buchhaltung, Durchschreibe-, Maschinen- u. Journalbuchführung, Lohnverrechnung, Bewerberinnen mit einschlägiger Praxis werden bevorzugt.

Anmeldungen mit Beilage eines Lichtbildes und ausführlichem Lebenslauf erbeten an

DRUCKEREI TYROLIA

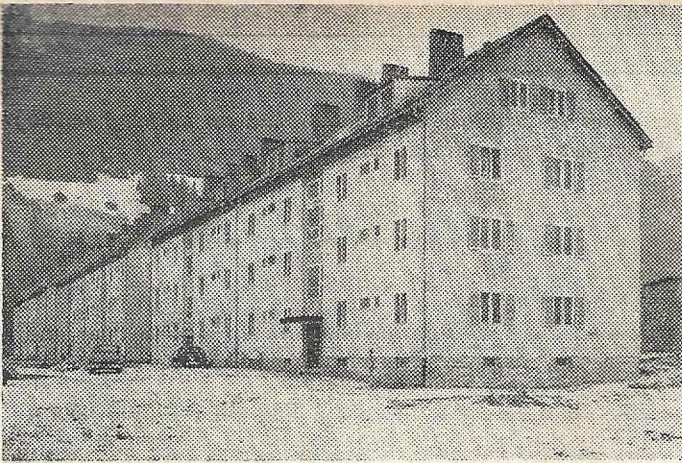


Foto R. Methis

Montag, 15. Dezember 1958 wurde das erste Eigentums-Wohnhaus seinen Eigentümern übergeben. Durch Anregung von Herrn Stadtrat RAGGL hat die Stadtgemeinde Landeck den erforderlichen baureifen Grund kostenlos zur Verfügung gestellt. Herrn Stadtrat Raggl ist auch das rasche Zustandekommen des Baues mit Hilfe der Wohnbauförderungsmittel des Landes Tirol zu danken, so daß acht Familien in Landeck wiederum ein neues Heim erhalten haben. Der Ausführung lagen Pläne des Stadtbauamtes zu Grunde. Die Bauleitung lag in den Händen von Ing. Daum.

BAUMEISTERARBEITEN

Baumeister **A. Klabuschnig**

BAUNTERNEHMUNG

LANDECK

Zimmermannsarbeiten

Julius Vorhofer

Zimmermeister

Landeck

Türen

Rockenbauer

Tischlerei

Landeck

Bodenverlegung

Seraphin Pümpel & Söhne

Bauunternehmung

Landeck

Schlosserarbeiten

Josef Krismer

Schlosserei

Landeck - Perjen

Sparparkettböden

Wtw. Johann Häfele

Parkettenfabrik

Sulz - Röthis

Glaserarbeiten

Hans Mathoy

Spenglerei, Glaserei

Landeck

Gummiböden Semperit

Otto Gamper

Gummiwaren

Imst

Malerarbeiten

Otto Plattner

Malermeister

Landeck

Terrazzoböden

Richard Kugler

Terrazzounternehmen

Innsbruck

Anstreicherarbeiten

Franz Sturm

Malermeister

Landeck

Dachdeckerarbeiten

Manfred Gasser

Dachdecker

Landeck

Elektroinstallation

Ing. Anton Griebler

Elektrounternehmen

Landeck

Spenglerarbeiten

Max Nötzold

Spenglerei, Installationen

Landeck

Sanit. Installation

Stockhammer Josef & Sohn

Installationen

Landeck

Tischlerarbeiten - Fenster

Hotz

Tischlerei

Landeck

Lieferung der Bodenriemen

Julius Volland

Bauwarengroßhandel

Innsbruck